
ime i prezime – naziv / nome e cognome - nominativo

adresa – indirizzo

OIB (Osobni Identifikacijski Broj – Numero personale identificativo)

Broj telefona – Recapito telefonico

Brtonigla - Verteneglio, _____
(datum - data)

OPĆINA BRTONIGLA - COMUNE DI VERTENEGLIO

Trg Sv. Zenona 1 – Piazza San Zenone 1
BRTONIGLA - VERTENEGLIO

Predmet: OBRAZAC ZA KOMUNALNU NAKNADU U _____ . GODINI

Oggetto: MODULO PER IL COMPENSO COMUNALE PER L'ANNO _____

Prijavljujem/o sljedeće podatke o obvezniku plaćanja komunalne naknade - *Dichiaro/iamo i seguenti dati sul contribuente per il compenso comunale:*

R.br. Num.	OPIS - DESCRIZIONE	PODACI - DATI
1.	Naziv tvrtke ili ime i prezime fizičke osobe <i>Nominativo dell'azienda o nome e cognome della persona fisica</i>	
2.	Mjesto sjedišta tvrtke ili Prebivališta fizičke osobe i adresa <i>Recapito dell'azienda o domicilio della persona fisica</i>	
3.	Statistički i matični broj (MB) Pravne osobe ili OIB fizičke osobe <i>Numero statistico e num. matricolare (NM) della persona giuridica ovvero NIP della persona fisica</i>	
4.	Broj telefona – <i>Recapito telefonico</i>	
5.	Površina kuće ili stana, poslovnog prostora, garažnog prostora, građevinskog zemljišta koji služi u poslovne svrhe u m ² <i>Superficie della casa o dell'appartamento, del vano d'affari, del vano garage, del terreno edificabile adibito a scopi professionali espressa in m2</i>	
6.	Namjena nekretnine (stanovanje, obavljanje djelatnosti i dr.) Finalità del bene immobile (<i>abitative, svolgimento di attività professionali e altre</i>)	
7.	Broj računa za pravnu ili fizičku osobu i naziv poslovne banke <i>Num. di conto bancario per la persona giuridica o fisica e nominativo dell'istituto bancario</i>	

Podaci se daju u svrhu utvrđivanja iznosa komunalne naknade za _____. godinu.
I dati di cui sopra vengono forniti con lo scopo di accertare l'importo del compenso comunale per l'anno _____.

Prilažem Ugovor – *Allego il Contratto* _____.

U _____ dana _____ godine

A _____ *in data* _____

M.P./Timbro _____

Potpis - Firma

Napomena - Nota:

Prijava mora biti ispunjena na objavljenom obrascu, mora biti čitka i mora sadržavati sve tražene podatke iz obrasca.

Za sve upite o obvezi plaćanja komunalne naknade možete nazvati broj telefona:

052/ 774-174 svakim radnim danom od 07-15 sati.

La dichiarazione deve essere compilata sul modulo pubblicato, deve essere leggibile e deve contenere tutti i dati elencati all'interno del modulo.

Per tutti i quesiti riguardanti il pagamento del compenso comunale potete rivolgerVi al num. di telefono 052/ 774-174 durante i giorni feriali dalle ore 07 alle ore 15.